



Asamblea General Consejo de Seguridad

Distr. general
20 de febrero de 2024
Español
Original: inglés

Asamblea General
Septuagésimo octavo período de sesiones
Temas 31, 99 g) y 109 del programa

Consejo de Seguridad
Septuagésimo noveno año

Prevención de los conflictos armados

**Desarme general y completo: control de las armas
convencionales en los planos regional y subregional**

Medidas para eliminar el terrorismo internacional

Carta de fecha 19 de febrero de 2024 dirigida al Secretario General y la Presidencia del Consejo de Seguridad por el Representante Permanente de la Federación de Rusia ante las Naciones Unidas

Tengo el honor de transmitir adjunto el texto de la declaración del Consejo de la Federación de la Asamblea Federal de la Federación de Rusia sobre la responsabilidad directa de los Estados del colectivo occidental que suministran armas al régimen de Kiev por la muerte de civiles en la Federación de Rusia (véase el anexo).

Le insto a que haga una valoración justa e imparcial de los hechos expuestos en el documento y a que condene públicamente las atrocidades cometidas por las autoridades ucranianas con el apoyo de sus aliados occidentales.

Le agradecería que tuviera a bien hacer distribuir la presente carta y su anexo como documento oficial del Consejo de Seguridad y de la Asamblea General, en relación con los temas 31, 99 g) y 109 del programa.

(Firmado) Vassily Nebenzia

* Publicado nuevamente por razones técnicas el 12 de abril de 2024; publicado anteriormente con la signatura A/78/778.



Anexo de la carta de fecha 19 de febrero de 2024 dirigida al Secretario General y la Presidencia del Consejo de Seguridad por el Representante Permanente de la Federación de Rusia ante las Naciones Unidas

[Original: ruso]

Declaración del Consejo de la Federación de la Asamblea Federal de la Federación de Rusia sobre la responsabilidad directa de los Estados del colectivo occidental que suministran armas al régimen de Kiev por la muerte de civiles de la Federación de Rusia

El Consejo de la Federación de la Asamblea Federal de la Federación de Rusia expresa su enérgica protesta contra el constante suministro por parte de los Estados del colectivo occidental al régimen de Kiev de armas, municiones y equipo militar, que se utilizan para matar a civiles y destruir la infraestructura civil de la Federación de Rusia.

Cabe destacar, por su carácter especialmente cínico y cruel, los ataques realizados el 30 de diciembre de 2023 contra la ciudad de Belgorod y el 21 de enero de 2024 contra la ciudad de Donetsk. En esas ocasiones, formaciones armadas ucranianas efectuaron disparos de misiles con sistemas de lanzamiento múltiple de cohetes contra lugares con alta concentración de civiles, lo que causó la muerte de más de 50 personas y provocó heridas a más de 130 civiles.

El 3 de febrero de 2024, unidades de las Fuerzas Armadas de Ucrania lanzaron proyectiles contra zonas residenciales y bienes civiles de la ciudad de Lisichansk. Como consecuencia de los disparos murieron 28 personas, entre ellas un niño.

Para llevar a cabo sus sangrientas atrocidades, los grupos armados ucranianos utilizan armas, municiones y equipos militares suministrados a Ucrania, en particular, por el Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, los Estados Unidos de América, la República Federal de Alemania, la República Francesa, la República Checa y varios otros Estados miembros de la Organización del Tratado del Atlántico Norte y de la Unión Europea. El armamento enviado incluye sistemas estadounidenses de lanzamiento múltiple de cohetes HIMARS, misiles de crucero Storm Shadow/SCALP y proyectiles de uranio empobrecido de fabricación británico-francesa, minas de fabricación alemana (AT2) y francesa (HPD F2), que suponen un peligro para la población civil, sistemas checos de lanzamiento múltiple de cohetes Vampire, así como numerosos equipos militares de otro tipo, todos ellos de producción occidental.

El Consejo de la Federación de la Asamblea Federal de la Federación de Rusia declara que el suministro continuado de armas, municiones y equipo militar convierte a los Estados del colectivo occidental en cómplices directos en los delitos perpetrados por el régimen de Kiev, que es responsable de la muerte de civiles, incluidos mujeres y niños, de la destrucción de bienes de infraestructura civil y de violaciones flagrantes del derecho internacional.

El Consejo de la Federación de la Asamblea Federal de la Federación de Rusia hace un llamamiento a los parlamentos del Reino Unido de Gran Bretaña e Irlanda del Norte, los Estados Unidos de América, la República Federal de Alemania, la República Francesa, la República Checa y los demás Estados miembros de la Organización del Tratado del Atlántico Norte y de la Unión Europea para que reconozcan la responsabilidad directa que incumbe a sus países por la muerte de civiles como consecuencia de los ataques que los grupos armados ucranianos realizan

contra la infraestructura civil de la Federación de Rusia y para que adopten medidas urgentes destinadas a poner fin al envío de armas, municiones y equipos militares al régimen criminal de Kiev.

Consejo de la Federación de la Asamblea Federal de la Federación de Rusia
